

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ageno á la política.-Defensor de los intereses de España en Marruecos

مليلة في يوم الخميس 23 جادى الثانية عام 1329

ANO X

Administración: y Redacción Iglesia, 4

MELILLA.—Jueves 22 de Junio de 1911

Imprenta y Encuadernación: Iglesia 2

NÚMERO 2876

Los alojamientos en Melilla

He creído siempre que el problema de los alojamientos en nuestra plaza, es el primero de los varios que hay que resolver, el que más apremia, el que ahoga iniciativas e impide el desarrollo de negocios ya establecidos. De ahí que inicie la campaña, abordando un tema, que no es nuevo. Correo de Africa, la revista Melilla y EL TELEGRAMA DEL RIF, en épocas anteriores, los periódicos militares de la Corte y algunos de provincias, han puesto de manifiesto lo que sucede con las viviendas.

Desde hace dos años, clamamos todos por que se dé impulso á las construcciones urbanas, para que los señores jefes y oficiales tengan alojamiento decoroso, y también el elemento civil, venido como lógica consecuencia del aumento de guarnición. Desde la campaña á la fecha, se ha edificado mucho; las obras prosiguen, aunque la mayor parte tocan ya á su término, y sin embargo, no hay acomodo para todas las clases sociales. Buena prueba, que los alquileres van en alza, que la clase artesana vive hacinada en pequeñas habitaciones, y la más acomodada, en pisos reducidos, abonando aquella y ésta, cantidades muy superiores á las que pueden destinar de sus jornales o sueldos para dicha atención.

El obrero, que en la Península paga alquileres variables entre 8 y 15 pesetas mensuales, dispone por lo menos de dos habitaciones y cocina. Aquí, por ese precio, excepcionalmente encuentra una *pequeñísima habitación*, donde ha de vivir y satisfacer todas sus necesidades, durmiendo en anti-higiéncia y anti-moral promiscuidad, personas de ambos sexos, de las más diversas edades.

No es raro, ni mucho menos, que por una sala exijan los propietarios 30, 40 y hasta 60 pesetas. Conozco algunos casos, que podría citar. El término medio es de 20 pesetas. Si tiene alguna familia, necesita por lo menos dos habitaciones, y en tal caso, merma su sueldo en cuatro ó en cinco reales diarios.

Si el obrero, cosa frecuente, viene solo, dejando á su familia en la Península, hasta que tenga la fortuna de hallar alojamiento, se ve obligado á pagar tres reales por la cama y 5 ó 6 por la comida; total, que añadiendo ropa limpia y gastos menores, con 11 reales difícilmente puede vivir. Como además ha de atender á los suyos, los jornales tienen que ser muy elevados y ello contiene á muchos que ya hubieran implantado diversos negocios.

En la Península, quienes disfrutan sueldos anuales de nueve ó diez mil pesetas, destinan 150 pesetas mensuales para la casa. Aquí, se ven obligados á desembolsar suma tan respetable, los funcionarios cuyo haber oscila entre tres y cuatro mil pesetas. Y los pisos de ese precio apenas bastan para cuatro de familia.

El comerciante, que trata de establecer un negocio en el llano, en el barrio de Reina Victoria, ha de avenirse á pagar de 100 á 150 pesetas por cada hueco; alquiler abrumador, que absorbe sus ganancias. Si se trata de industrias, que requieren más espacio, entonces sube á 400 ó 500 pesetas por mes. Unase á estos gastos, los de vivienda particular, luz, dependencia, manutención, etc., etc., y se vendrá en conocimiento de los equilibrios que un industrial ó comerciante tiene que hacer para cumplir sus compromisos.

Como si no fuera bastante esto, hay además que avenirse con firmar un contrato por tres ó cuatro años, y establecer un depósito de cierta cuantía. Tampoco falta quien exija el pago por semestres adelantados.

No solo en los barrios céntricos, en los más alejados del Hipódromo y del Real, corren los alquileres parejas con aquellos. Una barraca, apenas capaz para cantina y vivienda, renta 100 pesetas al mes; es decir, 1.200 al año, valor aproximado del inmueble.

Es posible que en tales condicio-

nes, piense nadie en nuevos negocios y puedan prosperar los ya implantados?

Ciertamente que en la Península, la propiedad, el comercio y la industria, están gravados por contribuciones directas é indirectas y por arbitrios de todas clases, que suponen más del 30 por 100 de la renta de aquella, en tanto que aquí nada paga por ningún concepto, ni el propietario, ni el industrial, ni el comerciante; pero el elevado precio de los alquileres, hace que muchas personas desistan de establecer industrias, dignas del mayor apoyo por tratarse de factores de prosperidad para Melilla, que crearían riqueza positiva.

Yo oigo á todas horas lamentarse á chicos y grandes del precio excesivo de los alquileres, de las condiciones onerosas de los contratos de inquilinato, de las exigencias crecientes de los propietarios. No es ya hora de simples lamentaciones; es momento de obrar, de hacer frente, cara á cara, al pavoroso problema; de aportar cada uno su grano de arena á la obra común, para que cese una situación insostenible, que agobia á todas las clases sociales, que determina la crisis que padecemos, y que ha de agravarse con el tiempo, sino se adoptan medidas eficaces que normalicen el precio de los inquilinatos.

¿Qué medios pueden ponerse en práctica para resolver el problema con la urgencia que las circunstancias requieren?

Este es el tema sobre el que he de reflexionar en el siguiente artículo. Como prefacio, basta lo transcrito, repetición de lo que todos saben, pero que conviene divulgar, para que llegue á conocimiento de las grandes empresas, que emplearían aquí sus capitales con beneficios mucho mas elevados de los que obtienen en la Península en construcciones urbanas.

Cándido Lobera.

Condecoraciones

El Gobierno español ha concedido la Cruz del Mérito militar de primera clase con distintivo blanco á los oficiales del ejército francés que acompañaron al general Toutte, Comandante de la división de Orán que vino á esta plaza para cumplimentar á S. M.

Estos oficiales son: Capitán Hout, Jefe de la Sección de asuntos indígenas del Estado Mayor, de la división de Orán, y el capitán Buchsenschutz diplomado de Estado Mayor que actualmente se haya en prácticas en Rusia.

La fundación Gans

Con motivo del XXX aniversario de la fundación de esta conocida casa, su ilustre jefe, nuestro querido amigo D. Richard Gans, ha tenido la feliz idea de conmemorar fecha tan grata, inaugurando una vasta nave, exposición permanente de los últimos adelantos en maquinaria y útiles para las artes gráficas é industrias con ellas relacionadas.

Cuantos han visto la exposición, tienen para ella palabras de elogio y para el Sr. Gans, uno de los hombres que más han contribuido en España á la difusión de la imprenta, y por consiguiente á la cultura del país, dando todo género de facilidades á impresores y particulares.

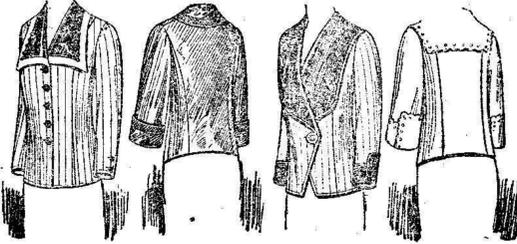
Entre las muchas enhorabuenas y manifestaciones de simpatía recibidas por el Sr. Gans, por su brillante y fecunda labor, á la que esperan nuevos y positivos triunfos, debe citarse el hermoso acto de los obreros de la casa, que han dedicado á su jefe y amigo cariñoso, una magnífica plancha de plata cincelada y repujada, que es un alarde de arte y buen gusto.

En esta casa se pronuncia con respeto el nombre del Sr. Gans, y se le profesa entrañable afecto, pues nunca nos faltó su concurso para la obra que venimos realizando hace diez años.

Reciba el Sr. Gans nuestra cariñosa y entusiasta felicitación.

CARNET DE MODAS

(DE NUESTRO SERVICIO ESPECIAL)



La chaqueta corta ó paletó, será una prenda que en el próximo verano ha de verse favorecida con rara unanimidad. En los modelos que de ella hemos tenido ocasión de ver, en una de las más renombradas casas de modas, se observa que su característica es una semi-rectitud que las da un aire de juventud y distinción muy chic.

Son unas chaquetas que se ajustan vagamente á la silueta femenina, y que tienen la ventaja de disimular cualquier defecto de conformación. Las mangas, rectas, amplias y de una sola costura, se pegan sin frunces, como las de los gabanes masculinos. Puede adoptarse el cuello redondo ó cuadrado, prolongado por anchas y largas vueltas ó solapas en el delantero. Este es absolutamente recto ó dibujando una línea oblicua en el bajo, y cierra en el centro, teniendo una sola fila de botones, forrados con seda del mismo color que el tejido del cuello.

Los tejidos más adecuados para la confección de estas chaquetas son la sarga lisa y la rayada, siendo el cuello y los puños ó vueltas de las mangas de otro cuyo tono forme armónico contraste con el del resto de la chaqueta, moaré, seda rayada, etc.

Una chaqueta de esta categoría, práctica como ningún otro abrigo en las playas y en los balnearios á la caída de la tarde, cuando la temperatura desciende de una manera rápida y la humedad de la atmósfera hace sentir el rocío, del amanecer, se llevará con una falda lisa del mismo tejido, ó asociada á un traje sastre.

Esa misma chaqueta en sus diversas variedades, puede confeccionarse con tejidos más ricos,—cachemir de seda es el más apropiado—y entonces se adorna con bordados en camafleos de un relieve muy acentuado.

Pero no aconsejaremos á nuestras queridas lectoras el uso de esta chaqueta, de acentuada elegancia y distinción, y demasiado lujosa, en la playa y en el balneario, lugares á que debe concurrir con «toilettes» verdaderamente prácticas, tanto por los tejidos y sus tonos, como por las guarniciones que las adornan.

El ambiente de las playas, de las termas y de las estaciones de altura, exigen tonos apagados y tejidos sin apresto.

Mille Capelina.

Paris, Junio 1911.

INFORMACIÓN ÁRABE

على حدود الكبل الأسود

بالعسبة الثرة البانيا حشدت الكبر

مة العثمانية بعضا من جندوها على الكد

ود البان صلته بينها وبين الكبل الأسود

غير ان هاذة الحيرة احتجت على وجود

العجنود على حدودها ولم تلتفت الدولة

العلية العالية الى احتياجها لها

وياداد حكومة الجبل فارسات مذكرة

الى المانيا واخرى الى روسيا توسطها

في الامر اماروسيا بتسرع في الارسال

الى الدولة العالية تسبهم منها مختصة

الامر

فا بانث لها الدولة السبب وهو ثورة

البانيا واخرى سببها في الاستانة فايدا

ان درايه لم تقدم على هاذا الامر الا

بصفة حبية ودبة لا غير واما البانيا جر

بصت التدخل بقانا واخرت حكومة

الكبل بذلك

صن اليمين

حادثة محزنة

الكريف

شبت الدار يوم الخميس على الساعة

الساعة دسة مسا في خزين الحطب الذي

بغرب السوف الجديد واندلع لسائها الي

خزين الزبن الذي وضع بهجيرة

بخطمت جزائمه ولولا الاحتياط الذي

قام به رجال الككومة من حصر السنة

الذاري محل النفاذ باجرا الات الا

طوبا والدواكين الهابية لكان اخذت

الذاري جميع ما كان هذمت من البرابريك

التي لا تفل عن خمسة وعشرين

وفد فرج الجمهور الي محل الحادثة

واجريت الهامادات والهانات من حر

بينن ووطنين وكان سعادة القبطان

الكفرال يراس لجنة الطابعا ويخص الر

جال على اللجته وبشجعهم على العمل

ولبثت النار لتفرد نحو عشر ساعات اما

الحساسة فلم يتم احصا واقتى اللان

ولكن قدرت بنحو مائة ايم بسبطة

EL TEXTO ARABE

Noticias del vecino Imperio.

DESDE LARACHE

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

No hay grandes noticias que comu-

nicar.

Continúa la tranquilidad tanto en

las veindades de Larache como en

las de Alcazar.

Según informes que recibo de esta

última ciudad, está siendo muy comen-

tado el hecho de que muchos de los

franceses, han declarado que no se hicieron cargo del alcance de dicha protesta, la cual firmaron sin darse cuenta.

Al enterarse ahora, se han reunido dichos notables, tomando el acuerdo de dirigir otro documento al Raisuli, en el cual hacen constar que no estaba en su ánimo, ni mucho menos, oponerse á la acción española en el Garb, toda vez que en vista de la situación la consideraban oportuna y necesaria.

He hablado con varios soldados que forman parte de la columna que manda el Teniente Coronel Fernandez Silvestre, los cuales han regresado hoy á Larache.

Me han dicho que la columna pasó por la proximidad de varios poblados.

Los indígenas se dedicaban tranquilamente á las faenas agrícolas, y muchos de ellos salieron al encuentro del jefe de la columna para ofrecerle sus saludos.

Me han confirmado que la marcha fué penosa, pues el día era caluroso en extremo; por lo demás la tropa dió muestras de gran resistencia á la fatiga.

El río Lucus fué vadeado casi de noche por cerca de la confluencia del río Boaddil y al otro lado del río esperaban las tropas de Infantería de Marina y secciones indígenas mandadas estas por el Kadi Sidi-Abellan-el-Fari.

Según datos oficiales, en la actualidad hay en Alcazar las fuerzas siguientes: De infantería de marina 350 soldados de la tercera y cuarta Compañías; de la dotación del crucero «Cataluña» 200 marineros; de policía indígena 150 infantes, y además 25 soldados de Ingenieros, 50 de caballería y 60 artilleros de la Armada, en total 835 hombres con un cañon Schneider, dos Vickers y 4 ametralladoras.

Mandan estas tropas el Teniente Coronel Fernandez Silvestre, Comandante de Marina, Gallego, Capitán Ovilo y el Oficial marroquí del Tabor.

El campamento cuenta para su defensa con alambradas y trincheras. La artillería está emplazada en batería con fosos escarpa y contraescarpa.

Se llama la posición Sidi-Aisa-Benkassen y es dominante de la llanura de Beni-Mesala por el Sur y de la de Ladir por Poniente.

El campamento está cerca de los adueros de Serife, Sidi-Mohamed-Aores y Sebeheria.

G.

Francia y España

Aires de bonanza

Todos los indicios llevan á creer que el mal gesto hecho por Francia, al decidir nuestro Gobierno enviar un refuerzo al tabor de policía de Larache, va desapareciendo á favor de la reflexión, aunque esto no sea del gusto de «Le Temps», que esta vez ha dado en su Boletín del Extranjero, una nota de aguda acometividad.

Bien mirado no podía suceder otra cosa, porque el supuesto atentado á las estipulaciones de Algeciras y á los convenios hispano-marroquíes, era una verdadera ficción. Bien hacia el Gobierno de Madrid en permanecer sereno, manteniendo, eso así, sus actos con todas sus consecuencias.

La indignación de Francia era una ofensa á la lógica y no podía perdurar. He aquí por qué no es de extrañar, que el paso de pocos días haya llevado calma á los espíritus y á borrar del horizonte internacional la palabra conflicto.

Se ha creado un estado de opinión propicio á una inteligencia entre Francia y España y se puede tener confianza en que las potencias terminarán por no oponer nada á la corrección y oportunidad del acto de Larache.

Lo hecho por España no ha debido despertar alarmas en las chancillerías, ya que se ha limitado á usar de sus derechos y á prestar su servicio á los más elementales principios de humanidad, progreso y orden.

El Sr. Llorens

Después de permanecer entre nosotros varios días, marchó ayer á Madrid el ilustre diputado D. Joaquín Llorens, siendo huésped de su íntimo amigo el general Arizón, en cuyo palacio se alojó.

Ha visitado todas las posiciones, incluso la del Zaio, donde fué en automóvil con el referido general, realizando un record admirable. Con poco esfuerzo, puede hacerse viable ese camino para camiones automóviles, como proyecta el General Aldave, para simplificar el aprovisionamiento de los puestos del Muluya.

Momentos antes de marchar, estuvo á despedirse de él el general Ordóñez, y en el muelle lo hicieron el Capitán General, General Gobernador, que le acompañó hasta el barco y muchos jefes y oficiales de Artillería, Cuerpo al que perteneció en sus mocedades.

Esperamos que la visita del señor Llorens sea beneficiosa para los intereses de nuestra plaza, por la que muestra especial predilección.

Un suceso extraordinario en Cádiz

Un matrimonio trae de la Argentina en su equipaje los restos mortales de dos hijos

En el vapor alemán «Córdova» llegó anteayer de la Argentina á Cádiz entre otros pasajeros José García Gómez, con su esposa y tres hijos: uno de pecho; la esposa enferma.

El individuo en cuestión declaró en el momento de hacerse el reconocimiento de los equipajes, que en el fondo de un baul traía los restos de dos hijos suyos que fallecieron en la Argentina.

Como el caso no frecuente infringía las leyes de Sanidad y se prestaba á interpretaciones cuya aclaración correspondía á la autoridad judicial, el sugeto de referencia quedó detenido, dándose conocimiento del hecho al Sr. Gobernador civil, quien lo trasladó al Juzgado, dejando á su disposición al repetido sugeto.

Este con su mujer é hijos fué trasladado á la inspección de vigilancia.

El menaje que llevaban era muy pobre. José García Gomez explicó la historia del asunto.

Salió de España, como tantos otros hace años, con la esperanza de encontrar fuera del suelo en que nació, elementos de vida que no tenía la fortuna de encontrar en su patria, y desde la provincia de Salamanca, partido de Ciudad Rodrigo, traspuso los mares llegando á la Argentina. Allí pudo ver que la fortuna no está al alcance de quien la requiere y que para vivir se imponían grandes sacrificios.

Haciendo gestiones encontró acomodo en la provincia de Mendoza y allí estuvo en una Compañía de ferrocarriles, trabajando en bombas de vapor, en una caseta aislada en el campo, lejos del concierto de la sociedad y sin medios que son precisos en muchas necesidades de la vida.

Uno de sus hijos, que iba enfermito, murió á poco y allí lo enterró, y andando el tiempo, otra hija de cuatro años, á consecuencia de enfermedad de sarampión y otras complicaciones que no pudo definir por su falta de ciencia y porque además allí no había asistencia facultativa.

La niña recibió sepultura junto al niño y siguió el tiempo. La madre cayó enferma: el trabajo no permitía ventajas para el porvenir y en el ánimo del esposo debieron pesar otras circunstancias con gran fuerza, resolviendo regresar á España, con la esperanza de que su mujer recobrarla la salud.

Ya en este plan no quiso dejar los restos queridos de sus hijos y de acuerdo con su esposa, los desenterró de la fosa que él mismo abrió, para que descansaran eternamente en el suelo donde todos nacieron.

Y así emprendieron el viaje con la impedimenta de restos humanos sin prever que al llegar á España habrían de encontrar las incidencias

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

Noticias Militares

Hojas de servicios

La sección de Caballería del Ministerio de la Guerra para efectos de clasificación y declaración de aptitud para el ascenso ha pedido las hojas de servicios y de hechos de los segundos tenientes de dicha arma que figuran en el Anuario militar con los números del 1 al 36.

Disposición anunciada

El D. O. del Ministerio de la Guerra publica hoy la disposición que ayer anticipé concediendo a los hijos de los Jefes y Oficiales de Invalídidos los beneficios que para ingreso en las academias militares disfrutaban los huérfanos de la guerra.

Premio

El reglamentario en metálico para las escuelas prácticas de las Comandancias de Artillería en 1910 se ha concedido a la Comandancia de Cartagena.

Real licencia

Se concede para contraer matrimonio al segundo patrón de la Compañía de mar D. Joaquín Centeno.

Más premio

El «Diario Oficial» publicará mañana los premios concedidos por las memorias presentadas el pasado año en la cuarta sección de la Escuela de Tiro.

Los agraciados son: segundos premios al Capitán D. Ricardo Sánchez y primer Teniente, D. Enrique Aldech.

Terceros premios, a los primeros tenientes D. Arturo Cora y D. Domingo García.

El presidente y Gasset

Las obras hidráulicas. Los Conservadores. En el Congreso.

El Sr. Canalejas ha conferenciado después detenidamente con el señor Gasset.

Sábase que han tratado de la discusión del proyecto de ley sobre la realización de obras hidráulicas.

A juzgar por informes de buen origen, si predomina el criterio expuesto en la última sesión por el señor Lacierva y los conservadores y se limitan a hacer oposición y a discutir, serán prolongadas las sesiones; pero si por el contrario los conservadores hacen una verdadera obstrucción terminará enseguida la labor parlamentaria.

Otro proyecto. Telegramas.

El Sr. Canalejas nos ha dicho que asistirá esta tarde a la sesión del Senado para tratar de que sea aprobado el proyecto sobre el impuesto de tonelaje.

Ha añadido que recibe muchos telegramas de las provincias de Barcelona, Gerona y Tarragona interesándose por la pronta aprobación del referido proyecto.

El Congreso Eucarístico

Respecto a la celebración del Congreso Eucarístico, ha dicho el jefe del Gobierno que espera que se desarrolle con gran orden y lucimiento, estimando que son exagerados los temores que algunos abrigan de que hayan alteraciones de la tranquilidad pública.

Exposición abierta

Perros, Gatos y pájaros

Ha tenido lugar en el Retiro la apertura de la Exposición Internacional de perros, gatos y pájaros allí establecida.

El acto ha sido solemne, habiéndolo presidido el Alcalde, Sr. Francos Rodríguez.

La banda municipal ha amenizado la inauguración.

Hay expuestos curiosísimos ejemplares, sobre todo en la raza canina. También hay gatos que llaman poderosamente la atención, entre ellos dos siameses.

La Exposición está siendo muy concurrida.

Un entierro conduciendo la caja. El duelo, concurrencia.

Se ha verificado el entierro de la hermana política del Sr. Maura.

La caja que encerraba el cadáver fué sacada de la casa mortuoria en

hombros de los sobrinos de la finada entre ellos D. Gabriel Maura.

En la presidencia del duelo iban D. Antonio Maura, D. Trifino Gamazo, D. Germán y D. Valentín.

Ha asistido numerosa concurrencia, viéndose en ella a los Sres. Lacierva, Sánchez Guerra, Azcárraga, Osma, Cobian, Primo de Rivera, Vizconde de Lema, Gullón y otros políticos.

Las armas de Orense

Inventario. Los otros vagones. Felicitación.

En Orense se ha terminado de hacer el inventario de las armas que contenía el vagón intervenido en dicha Ciudad.

Los otros dos vagones detenidos como se sabe en Redondela, serán traídos a Orense para proceder también a su inventario.

El General Luque ha felicitado al coronel Sr. Fernández, por su acierto en las diligencias encaminadas a apresar el alijo.

Noticias de Fernando Póo

Llegada del correo. Los Pamues. Castigados.

Ha fondeado en Cádiz el trasatlántico «Villaverde», procedente de Fernando Póo.

Los pasajeros manifiestan que los pamues volvieron a insurreccionarse, siendo castigados conforme se merecían.

En Río de Oro

Los moros. Indiferencia

En Río de Oro no ocurre la menor novedad.

Los moros de la comarca están agenos de cuanto pasa en Marruecos.

Noticias de Ceuta

El Zoco. Tranquilidad. Entierro

El último zoco ha estado sumamente concurrido.

Reina tranquilidad en la comarca. Hoy ha tenido lugar el entierro del soldado de Ingenieros José Genovés. El acto ha revestido caracteres de una gran manifestación de duelo.

Noticias varias

Una conferencia

Esta mañana ha estado el Sr. Canalejas en el ministerio de Fomento. A su llegada era esperado por una Comisión de Diputados por la provincia de Lérida con los que conferenció durante largo rato.

Terminada la entrevista, nos manifestó el Presidente del Consejo que ella había versado sobre la construcción del ferrocarril de Noguera-Pallaresa, en la cual Lérida está naturalmente interesada.

La aviación en Granada

Recibense despachos de Granada participando que se han llevado a cabo las fiestas de la aviación.

El acontecimiento ha llevado a Granada muchísimos forasteros, reinando grandísima animación.

El aviador Tich ha realizado asombrosos vuelos.

Esta mañana se ha mantenido en el aire tres horas 50 minutos, haciendo sorprendentes evoluciones a una altura media de 40 metros sobre los pueblecitos de la vega. El piloto ha sido ovacionado con entusiasmo.

Ha ganado todos los premios señalados. En cambio Granel no ha conseguido elevarse por funcionar el motor con irregularidad.

Las experiencias han satisfecho en alto grado al público.

Los reyes en la Granja

Esta mañana D. Alfonso en compañía de la Reina Victoria ha salido en automóvil haciendo una gran excursión.

De regreso jugó S. M. varias partidas de polo.

Las excavaciones de Numancia

Dicen de Soria que continúan con gran actividad los trabajos que se hacen en Numancia.

Se siguen con gran interés los trabajos.

Al Congreso Eucarístico

Comienza a notarse en Madrid la animación precursora del Congreso Eucarístico.

Los trenes del Norte llegan atestados de viajeros que tomarán parte en el Congreso.

La mayoría de los congresistas proceden del extranjero.

Entre ellos figuran muchísimos sacerdotes.

Se trabaja con gran actividad en el adorno de las calles que ha de recorrer la anunciada procesión.

La política en Portugal

Como se anunció, el representante en Lisboa del Gobierno de los Estados Unidos, ha hecho oficialmente el reconocimiento de la República.

Con este motivo algunos grupos han realizado ante la Legación americana una manifestación de simpatía.

Se comenta en Lisboa el hecho de que ninguno de los candidatos a la réplica haya tenido en la asamblea constituyente el número de votos necesarios para alcanzar la investidura.

En vista de esto va a ser repetida la votación.

La Asamblea ha designado una comisión de sus individuos para que se encargue de redactar un proyecto de constitución para el Estado.

Porfirio Díaz en París

Un despacho de París da cuenta de que procedente del Havre ha llegado, a dicha capital el expresidente de la República de Méjico D. Porfirio Díaz.

Huelga en Inglaterra

Se ha tenido noticia en Londres de que en Southampton han abandonado el trabajo 1000 obreros de los muelles.

Las autoridades han tomado precauciones.

Condenado a muerte

Han terminado en Burgos las sesiones del juicio oral en la causa instaurada contra Ramón Valderrama López, acusado de haber envenenado para robarle al comisionista madrileño, Enrique López Barrios.

El veredicto ha sido de culpabilidad y el Tribunal de Derecho ha condenado al procesado a la última pena.

Reuniones

Con asistencia del Sr. Gasset, se ha reunido la comisión de presupuestos, del Senado, dictaminando de acuerdo con la del Congreso, en los proyectos de créditos extraordinarios del ministerio de Fomento recibidos hoy en la alta Cámara.

También se han reunido en el despacho del Sr. Gasset, los Sres. Azcárraga, Allendesalazar, Sampedro y Montero.

Este último trató de indagar cual será la actitud de la minoría conservadora del Senado, ante los proyectos de crédito del ministerio de Fomento, y el de supresión del impuesto de tonelaje, al cual ha presentado voto particular el Sr. Allendesalazar.

Información bursátil

Table with 2 columns: Instrument and Price. Interior 4 por 100. 85'10. Id. próximo. 85'20. Amortizable 5 por 100. 101'60. Amortizable 4 por 100. 93'55. Banco de España. 458'00. Renta de Tabacos. 314'00. Exterior París. 96'55. Francos. 8'20. Libras. 27'39.

Crónicas parlamentarias SENADO

A la hora de costumbre, comienza la sesión bajo la presidencia del señor Montero Ríos.

Después de varios ruegos y preguntas de escaso interés, comienza el debate del proyecto de Administración y Contabilidad.

El Sr. SANCHEZ TOCA se lamenta del apresuramiento con que ha sido estudiado el proyecto.

El Sr. RODRIGÁNEZ explica las causas que han obligado al Gobierno a proceder en la forma que lo ha hecho.

El Sr. SAMPEDRO dice que el proyecto podría ser mejorado mediante algunas enmiendas, pero que no admitiéndose estas por la premura de tiempo, aquel será aprobado sin debate.

Pásase a discutir el crédito de 3.500.000 pesetas para la construcción del ferrocarril de Betanzos a El Ferrol.

El Sr. SANCHEZ TOCA aboga

porque la construcción se haga mediante concurso, lo mismo que la de los ferrocarriles transpirenaicos.

El Sr. CANALEJAS se muestra contrario a que tan importantes obras se realicen por administración.

Se aprueba el dictamen, tras breves observaciones del marqués de Ibarra.

Son declarados urgentes, y se procede a su votación definitiva, varios proyectos de concesión de créditos suplementarios, incluso uno de 54.360 pesetas del ministerio de Hacienda, para la renovación de los títulos de la Deuda perpetua interior al 4 por 100.

La Cámara pasa a reunirse en secciones, y después de darse cuenta del resultado se levanta la sesión.

CONGRESO

El Conde de Romanones abre la sesión a las 3 y 40.

En escaños y tribunas hay poca animación.

En el banco azul solo está el señor Barroso.

El Sr. BARRAL hace una denuncia relacionada con terrenos de la Albufera valenciana, que recoge el Ministro de Gracia y Justicia prometiendo atenderla.

El Sr. SOLDEVILLA pide la construcción de un ferrocarril en la provincia de Lugo y de varias obras y mejoras en dicha Capital que dice está abandonada.

El Sr. LERROUX le interrumpe exclamando. Todo es debido a la situación liberal.

Replica el orador que en todas las situaciones se ha hecho lo mismo.

El Sr. EOANE se adhiere al ruego del Sr. Saldevilla y añade que aquellos españoles han dado en todas ocasiones muestras de gran patriotismo y que no es justo se les tenga abandonados porque no gritan ni promueven disturbios.

El Sr. LACIERVA pide recompensa para varios vecinos del pueblo de Grados (Asturias) que se arrancaron trozos de piel para curar las quemaduras de un niño al que con su generoso proceder salvaron.

El Sr. BARROSO se muestra conforme y promete que serán recompensados.

D. EMILIANO IGLESIAS pregunta si el Gobierno autoriza que durante la procesión del Congreso Eucarístico se cante el himno y se vitoree al Papa rey.

Pregunta también si serán cacheados los que a ella concurran, pues se sabe que compran estos días armas de fuego.

Por último, dice que si es cierto que se han reconcentrado fuerzas en Madrid y si las tropas cubrirán la carrera.

El Sr. BARROSO declara, que el Gobierno no tolerará gritos que turben la tranquilidad; que procurará tenga el acto la mayor grandiosidad como ha sucedido en otras naciones incluso en las no católicas; que cumplirá la Ley y se adoptarán aquellas medidas conducentes a garantizar el derecho de todos los ciudadanos.

Insiste D. Emiliano en si se autorizarán los vivas al Papa rey, y el señor Barroso que no tolerará se desvirtúe el carácter religioso de la manifestación, y puesto que España guarda excelentes relaciones con el Vaticano y el Quirinal no ha de consentir manifestaciones contrarias a ninguno de los dos poderes.

El Sr. LERROUX se dirige al Gobierno preguntando si es lícito dar vivas al Papa Rey, por sí este grito se oye con motivo de la celebración del Congreso Eucarístico.

El Sr. BARRGSO dice contestando al diputado, que eso lo dilucidarán los tribunales, no correspondiendo al Gobierno el hacer definiciones de esa naturaleza.

El Sr. ROMEO hace uso de la palabra y dice que por lo visto los republicanos quieren la libertad para ellos solos. Para probar esto recuerda que no hace mucho tiempo y con ocasión de la información abierta en el proyecto de ley de asociaciones hubo algún carlista que dió vivas a D. Jaime y los republicanos, entre ellos algún diputado, le golpearon muy indignados.

El Sr. LAMANA:—¡Eso es falso! Vivas protestas y companillazos de la presidencia.

Continúa el Sr. Romeo que a su juicio es lícito el grito de viva el Papa Rey.

El Sr. SORIANO dice que para él es lícito el grito de Viva la República como lo es el del Papa Rey.

El ministro GRACIA Y JUSTICIA habla nuevamente para decir que cada cual obre con arreglo a su conciencia; pero que los perturbadores serán castigados

No se trata—dice—de un Gobierno liberal, conservador, ni republicano, sino de un Gobierno español que como tal viene obligado a hacer todo lo posible para que el Congreso internacional resulte solemne y no dé pretexto a desórdenes. (Muy bien, muy bien).

El Sr. SORIANO manifiesta que le han contado que los católicos andan repartiendo hojas impresas conteniendo bravatas.

Añade que los republicanos contestarán con las armas. (Rumores en la Cámara).

El Sr. BARROSO insiste en que el buen nombre de España exige cortesía y respeto a todas las creencias y añade que de existir provocaciones es de desear que no tengan eficacia.

El Sr. SORIANO dice que si el gobierno no atiende al derecho de los republicanos, tomarán la justicia por su mano. (Protestas entre los conservadores y carlistas).

El Sr. AZCARATE dice que en su opinión son lícitos los vivas a la república y a D. Jaime. En cuanto a los vivas al Papa Rey los considera inocentes siempre que no signifiquen excitación.

El Sr. ZULUETA se lamenta de que se suspendan las sesiones sin haberse aprobado los importantes proyectos presentados por el Gobierno.

El conde de ROMANONES propone la prórroga de la sesión.

Los conservadores piden votación nominal.

La minoría republicana abandona sus escaños y se retira.

Se acuerda la prórroga de la sesión por 55 votos contra 33.

Reanúdase el debate sobre el crédito de 110 millones para obras hidráulicas.

El Sr. ANDRADE, defiende el voto particular.

En nombre de la minoría conservadora, dice que esta no se opone a los gastos para dichas obras.

Protesta de que el Gobierno, no emplee los procedimientos adecuados para obtener los créditos que solicita.

El Sr. CANALEJAS explica lo ocurrido.

El gobierno pensaba ir a los presupuestos extraordinarios, cuando todavía ocupaba la cartera de Fomento el Sr. Calbetón.

Luego hicieron los proyectos especiales, considerándolos más eficaces.

Censura que los conservadores se opongan a la aprobación de los créditos, tildándoles de ilegales, cuando el jefe de aquel partido siempre se mostró propicio a facilitarle ese medio de seguir gobernando.

Nosotros necesitamos esos créditos porque los consideramos indispensables.

Circunstancias de todos conocidas—añade—obligan a suspender las sesiones, impidiendo que se prorroguen los debates.

Como se trata de un asunto claro como la luz del día, solo falta que se proceda a su votación.

Debo hacer constar que no me falta el apoyo de los republicanos, ni el de algunos conservadores. (Aplausos.)

El Sr. ANDRADE:—Nadie pensó en la obstrucción sistemática.

Rectifican ambos oradores, insistiendo cada uno en sus respectivas manifestaciones.

Interviene el Sr. LACIERVA por considerarse aludido por el Sr. Canalejas.

Defiende la conducta de la minoría conservadora, de templada y prudente oposición; pero—añade—puede llegar un día que la haga resuelta y decidida.

El Sr. CANALEJAS:—No me asustó.

El Sr. LACIERVA:—No trató de asustar a nadie; pero en el ánimo de todos está que los créditos se piden ahora a montones.

Agrega que el Gobierno no se ha limitado a pedir los créditos necesarios, sino que amparó muchos otros solicitados por varios diputados.

Se equivoca quien me crea capaz de

que habían de dimanarse de un caso tan extraordinario.

Esta es, contada a grandes rasgos, la odisea de la fúebre mercancia.

José García Gómez, es hombre de aspecto trabajador fuerte; sus manifestaciones denotan senectez y revelan un sentimiento de cariño extraordinario hacia sus hijos.

En la pobre mujer, cuyo aspecto de salud inspira compasión, despierta esa nota el más alto grado de sublimidad. Como oyera decir que los restos habían de enterrarse en Cádiz exclamó:

—¡No por Dios! que vengan con nosotros; que no nos los quiten, para que los entierremos donde nacieron.

INFORMACIÓN MILITAR

Han sido pasaportados: Para Lugo, el capitán de San Fernando D. Carlos Dueñas; para Granada, el Subinspector médico de segunda de Sanidad Militar D. Pedro Cardín; para Algeciras y Málaga, el comandante de Caballería Don Miguel Cabanellas; para Aranjuez y Toledo, el sargento de Africa, Cristóbal Rubio; para la posición de Media, el auxiliar de Administración Militar, Don Lutgado Nieto; para Nador, el sargento de Melilla Juan Jimenez.

Se ha interesado de varios capitanes generales de la Península expedian pasaporte para que vengan a Melilla, el primer teniente, D. Juan Rass; el capitán D. Gerardo Landrove, y la esposa e hijos del veterinario mayor D. Martín Lacasa.

Ha sido incluido en la escala de aspirantes a ingreso en la Guardia civil, el teniente de San Fernando D. Ignacio Maroto.

Se ha ordenado el regreso a la plaza del Batallón de Melilla y Escuadrón de Taxydt que se hallaban destacados en el Zoco el Had de Benisicar.

Se ha ordenado el regreso a la plaza del Batallón de Cerinola que estaba en Ben-Ayur.

Se ha remitido al ministerio de la Guerra, la instancia del sargento Juan Rueda, en súplica de ser destinado a la sección de tropa de la Academia de Artillería.

Han sido desestimadas de Real Orden por considerarseles suficientemente recompensados, las instancias de los sargentos, Hilario Villanueva Quintana, Casiano García Herrera, César Figueras, Julio Navarro García, y Antonio Armenta García.

Servicio de la Plaza para hoy

Jefe de día, Sr. Comandante de Taxydt D. Miguel Cabanellas.

Imaginaría, otro del 7.º Mixto de Ingenieros D. Saturnino Homedes.

Hospital y Provisiones, Africa, segundo capitán.

Parada, San Fernando.

Oficial y sargentos de vigilancia por la plaza, Africa 68.

Patrulla en el río de Oro, Africa.

Intérprete de servicio en el E. M., Manuel Baumela.

Jefe de guardia, Capitan D. Manuel Rodríguez.

Música en el Parque Hernández de 18 a 19 y 30 Cerinola.

El Comandante Sargento Mayor, P. A., el Capitán Ayudante, Lorenzo Vergara.

La Reconquista

Continuamente se reciben inmensos surtidos de muebles.

SECCION DE SASTRERIA

8 maestros costureros de primer orden, 2 Gorras blancas de uniforme con emblemas, para los diferentes cuerpos.

Inmenso surtido de objetos para regalos.

Acaban de recibirse, en piezas de 20 metros, géneros blancos de las más acreditadas fábricas, a precios baratísimos.

Sombreros jipis, sombrillas y parasoles.

Gran surtido en discos de varias marcas.

Pronto llegarán gramofones desde 40 pesetas.

Camisas finísimas propias para verano.

Camisetas finísimas de lana, seda hilo y malla.

Fabrica de Ladrillos

HIPÓDROMO

Emilio Abadal

Ladrillos de todas clases; servicios esmeradísimo por los mejores Ladrillos conocidos en Melilla, precios económicos sin competencia; no descaudarse sin visitar la Casa-despacho, Calle Gran Capitán núm. 8, de 1 a 2, y de 7 a 9.

Laboratorio de Análisis

y Ensayos Químicos

DE G. PEÑA GUERAU

CALLE SAN MIGUEL, 1, (PUEBLO)

Análisis de aguas y de productos industriales y agrícolas.—Ensayo de minerales.—Análisis clínicos.—Reacción de comprobación según Wassermann, para el tratamiento por el 606 ó investigación del arsénico.—Reconocimiento y análisis de productos alimenticios.

Se alquilan camas a 1 peseta

CALLE DE LA IGLESIA NUMERO 4

fomentar pasiones pequeñas; prefiero tenerlas grandes, elevadas. Ojalá todos pensarán así. (Rumores.)

Termina asegurando que la minoría conservadora cumplirá sus deberes discutiendo los referidos proyectos.

El Sr. CANALEJAS insiste en sus apreciaciones, y dice que su conciencia no le acusará de haber dejado de cumplir las leyes. (Aplausos.)

Intervienen brevemente varios diputados, se suspende el debate y se levanta la sesión.

De las posiciones

Regreso de una columna

Ayer mañana regresó a esta Plaza la columna Carranque, que tuvo establecido su campamento en la meseta del Zoco del Had, de donde estuvieron saliendo varios días para efectuar paseos militares a Ras Medua, en Beni-Sidel, y a Iazanen en Beni-bu-Gaifar.

En Zeluán

Esta noche pasada, pernoctaron en la Alcazaba de Zeluán, las dos compañías del Regimiento de Infantería de Melilla que al mando del Teniente Coronel Carranque relevarán hoy la posición de Ben Ayur, a cuyo punto conducirán de paso, el convoy destinado al Zaio.

Al Zaio

Para las posiciones de Zeluán, Ben Ayur y Zaio, de cuya última es jefe, salió en la tarde de ayer, el Coronel del Regimiento de Melilla núm. 59, D. Eusebio García Gomez.

A Ras Medua

En la mañana de ayer salieron de esta Plaza, para incorporarse a la posición de Ras-Medua, en Beni-Faclan, el jefe de aquella posición D. Luis Aizpuru, Coronel del Regimiento de Infantería de África, al cual acompaña el Ayudante Mayor de dicho Regimiento, Sr. Cantorné.

EN EL PUERTO

Movimiento de buques

Día 21.—Entrados: «Maroc» de Tánger y Nemours. «A. Lázaro» de Málaga. «Millán Carrasco» de Sevilla. «Sevilla» de Málaga. «Africa» de Oran. «Velarde» de Oran.

Salidos: «Sevilla» para Málaga y escalas. «A. Lázaro» para Málaga. «Oasis» para Oran. «Nordsoen» para Palma de Mallorca. «Cabo Paez» para Málaga. «Velarde» para Almería.

Accidente a bordo

Efectuando operaciones de descarga a bordo del vapor-correo «A. Lázaro», llegado ayer mañana a esta rada, tuvo la desgracia un marinero del referido buque de caer, empujado por una izada, desde la cubierta del vapor a un lanchón que cargado de hierro, atracaba al barco. El marinero produjo varias heridas en la cara y manos, de las cuales fué curado diligentemente en el Puesto de Socorro.

Fué conducido poco después al Hospital Central, por el primer oficial del «Lázaro», y el Cabo de matrícula Don Vicente Andreu.

CALENDARIOS

Católico Santos de hoy San Paulino Santos de mañana Santa Agripina. Musulmán 14 Yumada El Tania 1329.

(41) Folletín de EL TELEGRAMA DEL RIF

CAROLINA INVERNIZO

La venganza de una loca

(De la Biblioteca Mauool)

voluptuosos arrebatos de aquella hechicera.

Pero cómo substraerse á aquellas caricias?

Intentarlo era perder á Lilia.

Si Nara se hubiese apercibido de aquella escena, que había sido tratada con arte, que era un lazo para hacerla caer, ¡ay de él!

Aquella mujer habría sido capaz de matarle.

¿No le decía con su más cariñoso acento: «Aun á costa de un nuevo crimen, tienes que amarme, tienes que ser mio?»

De repente, Alfonso se puso impetuosamente en pie, y cogiendo á Nara por un brazo, la dijo con aterrorado acento: —Calla... calla.

ANUNCIOS

Don Nicolás Azara y Heredia, Depositario Pagador Especial de Hacienda de esta Plaza. Hago saber: Que de conformidad con lo ordenado por la Dirección General del Tesoro en 25 de Abril último, se abre concurso de arriendo de casa para la indicada oficina, proponiendo los concurrentes plazo de arriendo y cantidad. Lo que anuncio é invito á todos los propietarios de casas para que concurran en el término de cinco días á contar de la fecha de inserción. Melilla 22 Junio 1911.—El Depositario, Nicolás Azara. Nota.—El importe del anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Don Nicolás Azara y Heredia, Depositario Pagador Especial de Hacienda de esta Plaza. Hago saber: Que teniendo que proceder á la adquisición de mobiliario para dicha oficina, se abre un concurso al cual se invita á todos los industriales de muebles. El mobiliario necesario, se indicará durante el término de cinco días á todos los concursantes en la calle del General Chacel, Hotel Madrid, desde las nueve de la mañana á las doce. Melilla 22 Junio 1911.—El Depositario, Nicolás Azara. Nota.—El importe del anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Don Nicolás Azara y Heredia, Depositario Pagador Especial de Hacienda de esta Plaza. Hago saber: Que teniendo que proceder á la adquisición de mobiliario para dicha oficina, se abre un concurso al cual se invita á todos los industriales de muebles. El mobiliario necesario, se indicará durante el término de cinco días á todos los concursantes en la calle del General Chacel, Hotel Madrid, desde las nueve de la mañana á las doce. Melilla 22 Junio 1911.—El Depositario, Nicolás Azara. Nota.—El importe del anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Noticias locales

Para San Juan Próxima la verbena de San Juan, se ha recibido en los Grandes Almacenes de La Reconquista, un inmenso surtido de tarjotes japoneses de papel en distintas formas y colores á precios reducidísimos.

Horario de instrucción En la sala de Banderas del Regimiento de Infantería de Melilla, número 59 tuvo lugar á las 11 de la mañana del día de ayer, la reunión de los jefes de Cuerpos y unidades de la división de Melilla. El general Sr. Diaz Ordóñez trató con los referidos Sres. sobre el horario de instrucción que han de tener los cuerpos afectos á su División.

Viajeros En el vapor correo «A. Lázaro», llegó ayer procedente de Málaga, el bizarro y distinguido capitán de ingenieros D. Eusebio Redondo, particular amigo nuestro, y Ayudante del Excmo. Sr. general jefe de E. M. de esta capitania general, D. Francisco Larrea.

Sea bienvenido. De la Península, llegaron ayer don Arturo Horts, D. Inocencio López, D. Segisfredo García, D. Antonio García, D. José García Guerrero, don Ramiro Ramos y don Eugenio de la Vega.

Verbena Con motivo de la festividad de San Juan, mañana y pasado se celebrará una Verbena, en el parador de la Zona Industrial, costada por las numerosas familias que en él habitan.

A este efecto, el amplio patio del parador aparecerá profusamente iluminado con farolillos á la veneciana. La tarde del día 24, habrá cuecañas y otras distracciones. Los alegres vecinos del parador, se disponen á echar una cana al aire.

Agua de Colonia doble La Reina de las Flores, compuesta y rectificada por L. T. Piver. Pedida en todas las perfumerías.

Novena Mañana termina la novena que se viene celebrando en la Iglesia en honor del Sagrado Corazón de Jesús. A las ocho de la mañana, se dará la comunión general. A las diez, solemne misa con exposición de su Divina Majestad. Por la tarde, á las seis, la novena, y terminada esta, tendrá lugar la procesión alrededor de la Iglesia, terminando los solemnes cultos con la bendición.

—¿Qué hay? —¿No has oído un leve ruido en la habitación contigua? —Es Lilia que se despierta. —¡Lilia!... ¿Qué harás para salvarla? —No lo sé; ahora sólo pienso en ti. —Escúchame, Nara, yo te amo, —murmuró Alfonso, tratando de vencer con un esfuerzo sobrehumano la angustia de su corazón,—pero no te concederé mi amor hasta el día en que hagas á Lilia digna de su madre. Nara estaba aturrida, espantada al oír estas palabras. —No... tú no me amas, si pones precio á tu amor. —¿No sacrifico yo por ti lo que más amo? Puso tanta nobleza y altivez en esta pregunta, que Nara quedó confusa, y sin atreverse casi á mirarle, murmuró: —Dime, ¿qué tengo que hacer? —He encontrado el medio;—exclamó osadamente Alfonso, aproximándose de nuevo á Nara y sentándose á sus pies. —Habla, estoy dispuesta á escucharte,—dijo entonces la bailarina, que desde aquel momento estaba delirante de amor por aquel hombre.

No dude V. que el arte de la guerra vendrá á sufrir un cambio radical. Se va en serio á emplear como explosivo el Anís Infernal. Representante: Pedro Feixas, Málaga, 3. Para bisutas confccionadas, tapetes mesas de dril, paño y terciopelo. La Samaritana de Madrid.

Música La banda de música del Regimiento de Ceriñola ejecutará hoy de 18 á 19 y 30 en el Parque Hernandez, el siguiente programa: 1.º Pasodoble «La Reina de las Tintas» Penella. 2.º Gavota «El Trébol» Torregrosa y Valverde. 3.º Overtura de «Prometens» Beethoven. 4.º Fantasía de «La Zarina» Chapí. 5.º Pasodoble «Pruebas» Herol.

Hurto de una cartera En el establecimiento que el señor Callis posee en la calle de Tetuán, penetraron ayer dos moros, y con gran habilidad, se apoderaron de una cartera con 50 pesetas que había en el bolsillo de la chaqueta que un obrero dejó sobre una silla mientras realizaba determinados trabajos.

Advertida la falta del dinero, dióse cuenta al Jefe de Policía, el cual momentos después destina á los rateros, en cuyo poder encontró cuarenta pesetas. Los detenidos no ocultaron su delito; antes bien, con una frescura sin precedentes, manifestaron que ellos habían hurtado la cartera porque suponían que en su interior guardaba dinero. Respecto á las diez pesetas que faltaban, agregaron que les era imposible devolverlas por haberlas gastado en varias cosas, necesarias. Los dos desahogados indígenas ingresaron en Victoria Grande.

Curados. De heridas que se infirieron casualmente, fueron curados en el Puesto de Socorro tres individuos. Agua de Borines Avanzando el tiempo del calor se avecina el peligro de contraer enfermedades debidas á las alteraciones en nuestro cuerpo, que traen consigo aparejada la necesidad de beber. Y he aquí el peligro: relajaciones de la potencia digestiva que preparan la ocasión de enfermar de graves infecciones, sin contar el temido cólera. Medida acertada de precaución y seguridad es tomar Agua de Borines, que asegura del contagio, y además regula las digestiones, devolviendo al estómago las fuerzas perdidas por sudor, fatiga y alteraciones por exceso de bebida. Es el agua sin rival para Mesa. De venta en el Economato Militar.—Precios por cajas á 070 céntimos botella; al por menor, á 75 céntimos.

Eseandalosos Por promover fuerte escándalo ingresaron en el arcesto dos sujetos. «The Bar-Lok Typewriter» Se manda á domicilio, sin compromiso, y solamente para poder apreciar lo perfecto de su funcionamiento, una «Bar-Lok Typewriter» máquina de escribir: Roldós y Zubizarreta.

ARQUITECTO Enrique Nieto y Nieto Estudio de proyectos y directores de edificación pública. Despacho: Calle de Prim, n.º 9, pral.

MANZANILLA LAS CANILLAS C. de Batastaurri. Santúcar Agente Depositario en el Norte de Africa D. José Arza de Castro REPRESENTANTES EN MELILLA: Sres. Ros y Carretero Pedidos: Café de la Marina, Muelle

Alfonso le puso las manos cruzadas sobre las rodillas y, mirándola fijamente en los ojos y sonriéndola, exclamó: —Yo estaba detrás de aquella cortina cuando tú hablabas con Lilia, le contabas tu terrible historia, sin que la niña experimentase la más pequeña emoción; pero hubo un momento en que se estremeció. —¿Cuándo? —Cuando tú la dijiste que eras el joven que en la noche en que pegaste fuego en la quinta, había penetrado en su habitación para robarla. —¿Y qué? —Que Lilia, mientras tú le hablabas, nada creía de lo que tú le decías; pero si se renovara aquella escena, si ella supiera que eres realmente tú quien la robó... —No te comprendo; ¿quieres renovar aquella escena pegando fuego á la casa? —No habrá necesidad de tanto. Nara guardaba silencio; estaba sumamente agitada; tenía apretadas entre las suyas las manos del joven, y escuchaba atontada cuanto él la decía. Ella habría querido que la hablara de amor; sentía abrasarse las en-

Protejed la industria nacional



LA MAS SOLIDA LA DE MENOR CONSUMO Pedida en todas partes DEPOSITARIOS: Roldós y Zubizarreta PLAYA DE TRIANA

THE LIPTON

EL MEJOR Y EL DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO EN paquetes de 1, 1/2, 1/4, y 1/8 libras á 280 pesetas la libra. Esta casa es la proveedora de The de S. M. EL REY DON ALFONSO XIII. ES UN NECTAR De venta en La Surtidora Británica. O'Donnell núm. 15 En esta casa se venden las renombradas pastas italianas para sopas, á 90 céntimos el kilo. SE GARANTIZA SU LEGITIMIDAD

Madrid y Granada en Melilla

En el acreditado establecimiento LOS ALPES GRANADINOS, situado frente al Cine Imperial, encontrará el público desde hoy, los ricos pasteles, igual á los que se elaboran en la Flor y Nata de Madrid, á pesetas 0'25 uno. Especialidad en el Santillí y la nata. Tambien se expende diariamente el rico jamón de Monte Frios, cocido con vino Jerez, y los pasteles rellenos de carne de Cerdo y Ternera. No dejad de visitar este establecimiento y os convencereis de la verdad.

Servicios de los vapores Correos de Africa

Línea de Málaga-Melilla.—Salidas de Melilla, todos los días á las 19.—Llegadas á Melilla, todos los días. Línea Almería-Alboran-Melilla.—Salidas de Melilla, todos los martes á las 22.—Llegadas á Melilla, todos los martes. Línea de Canarias.—Salidas de Melilla para Canarias y escalas, los días 22 á las 19.—Llegadas á Melilla de Canarias y escalas, los días 16 y 31 ó 1.º.—Salidas de Melilla para Barcelona y escalas, los días 16 y 31 ó 1.º á las 19.—Llegadas de Barcelona y escalas, los días 22. Línea de Chafarinas.—Salidas de Melilla para Restinga, Cabo Agua y Chafarinas, los lunes y jueves á las 12.—Llegadas de Chafarinas, Cabo de Agua y Restinga, martes y sábados. Línea de los Peñones.—Salidas de Melilla para Peñon y Alhucemas, los martes y sábados á las 19.—Llegadas de Peñon y Alhucemas, los miércoles y domingos. Línea de Barcelona.—Salidas de Melilla para Barcelona con escalas en Málaga, los miércoles á las 19, llegando á Barcelona los sábados.—Llegadas á Melilla los viernes. Línea de Orán.—Salidas de Melilla para Orán, todos los jueves á las 12. Llegadas de Orán, todos los sábados. R. Santamaría y Cia. Chacel, 2

La Joyita

Compra y venta de oro, plata y piedras finas. Granada, 5, frente al Café de Ruiz.

trañas, pero la hablaba con frialdad, de una cosa que le repugnaba. —¿Qué decides?—preguntó Alfonso. —Haré lo que tú quieras; pero antes júrame que no me engañas, júrame que cuando Lilia estará en los brazos de su madre, y podré estrecharte entre los míos, partirás conmigo, nos iremos juntos lejos, muy lejos, y que serás mio, mio para toda la vida. Y sus ardientes labios se posaron una vez más sobre los labios de él, que en vano intentaba rechazarla, desligarse de aquel abrazo tenaz. —Dime que serás mio, mio,—le repetía. —Sí, pero después que hayas salvado á Lilia. Y haciendo un esfuerzo sobrehumano se desprendió de ella, abrió la puerta y huyó, porque se sentía incapaz de proseguir por más tiempo aquella comedia. Nara se recostó en la poltrona, porque se sentía desfallecer. Su rostro se había puesto más pálido que el de un cadáver; sus labios temblaron convulsivamente. —Le amo, le amo,—murmuró retorciéndose las manos,—si ese hombre me engañara, le mataría.

XIV Lilia dormía. Su carita orlada de cabellos rubios como el oro, parecía realmente la de un ángel, pero la ligera contracción de sus labios, dejaba advertir una sonrisa cínica, habitual en aquellos sonrosados labios. Lilia soñaba durmiendo y en su sueño se veía en un hermoso jardín que conocía, al lado de su madre verdadera y de su tía Inés, que tenía en los brazos al pequeño Guido. A Lilia le parecía estar corriendo por el jardín, llenarse de flores el delantal para ofrecérselas á su mamá que la aguardaba tendiéndola los brazos, con su celestial sonrisa. Después Lilia se veía en una blanca camita, y soñaba que la habitación estaba toda llena de fuego y sentía que se ahogaba, y se llevaba las manecitas á la garganta, y balbuceaba convulsivamente: —¡Mamá! ¡Mamá! —¡Oh sorpresa! precisamente se hallaba en una camita blanca y á su lado dormía la camarera: en una cuna inmediata dormía el pequeño

LA MAS IMPORTANTE Fábrica Española

Artículos impermeables para TECHAR M. VENTURA - Coello, 167 y 169 - Barcelo a Granja Experimental 11

TEJAS ASFALTADAS

(CON PATENTE) Para toda clase de construcciones Su LIGEREA, IMPERMEABILIDAD, ECONOMIA, RESISTENCIA Y DURACION no es superada por ningún otro sistema.

CARTÓN ASFALTADO

PARA TEJADOS Y COBERTIZOS EL MAS LIGERO, IMPERMEABLE, DURADERO Y ECONOMICO en rollos de 15 y 20 metros cuadrados.

Cuidado con imitaciones.—De venta en toda la Península.

Precios sin competencia

Representante A. Rodriguez GRANCAPITAN n.º 1-2.º, cent.º Depositario Ingeniero Osá y 11 y de 3 á 5

AGUSTIN COSTA GRANDE

CIRUJANO DENTISTA Se ha trasladado de la Carretera del Buen Acuerdo, á la calle del General Chacel, núm. 4, principal.

BAZAR PARIS

DE MACIAS Y COMPANIA ENTRADA LIBRE MALAGA NUM. 75 Preciosidades en objetos artísticos, figuras de Biscuit, Lampistería, Cristalería, Garnitures, Bandejas, Juguetería, Muñecas, Postales, Juegos de The, Idem de Lavavos, Idem de Noche y Bujillas completas de porcelanas.

GURUGU

Ofrece á sus clientes, embotellados y en originales garrafrones, los riquísimos vinos de sus bodegas: ANEJO, etiqueta blanca, letra dorada. MOSCATEL, etiqueta blanca, letra dorada. RIOJA CLARETE, etiqueta encarnada, letra blanca. RIOJA BLANCO, etiqueta encarnada, letra blanca. ROSADO, etiqueta amarilla, letra azul. TINTO, etiqueta amarilla, letra azul. Quien pruebe nuestros vinos no consumirá otros como sucede con nuestros tipos de café GURUGU selecto. GOURMET extra. MOKA superfino. Saichichón extra de Vich

Ama de cría

se necesita para casa de los padres.—Pedro Segura, 1.—Frente al Hospital del Buen Acuerdo.

EL 606

Tratamiento de la avariosis (s filis) por el 606. Doctores QUEIPO, BLANCO y LAZO Carretera Buen Acuerdo, 22, pral., deha Consulta de 4 á 5.

PARTOS Y MATRIZ

DR. HERRANZ Alonso Martín, núm. 4 (Buen Acuerdo)

ESPECTÁCULOS PARA HOY

Teatro de Verano Funciones para hoy, Jueves. A las 7.—«Los Miuras» y Zirzaparrilla inglesa. NOCHE.—A las 9 y 15.—Las Carceleras. A las 10 y 30.—Renato, conde de Luxemburgo. A las 11 y 30.—La corte de Faraón. Salón Imperial Hoy, Jueves.—Secciones á las 7, 9 y 11.—Estrenos de películas y las atracciones Blanca Azucena, Florencia y Miss Selika, y la muy aplaudida Niña de los Peines.

Guido que, colocado entre las blancas ropas de la cuna, parecía un Niño Jesús. Lilia miraba aturrida en torno suyo. Su cabecita vagaba lejos, muy lejos. ¿Dónde se hallaba? ¿Aquella habitación era realmente la suya? De pronto invadió la habitación una luz rojiza que iba tomando cuerpo. Lilia se levantó azorada sobre su camita; sus largos cabellos rubios caían en desorden sobre sus hombros, medio desnudos, sus grandes y lúcidos ojos miraban asustados en torno suyo, tenía plegadas las manos en actitud suplicante. Aumentaba la claridad y á esto se agregaba un ruido de puertas que batían y gritos ahogados. —¡Fuego! ¡fuego! Lilia se puso también á gritar, la niñera se despertó también. —¡Sálvame, sálvame!... ¿dónde está mamá?—dijo con acento lleno de espanto. Y mientras se abría una de las puertas dando paso á la condesa vestida de blanco, desgreñada, tendiendo los brazos á la niña, la ventana de

Economato Militar

Table listing various military supplies and their prices, including Cognac, wine, and other goods.

Carbonell y Compañía

Barrio Industrial (frente al Zoo) - MADERAS - Grandes almacenes con fábrica para aserrar y labrar

Cementos, ladrillos, yesos y azulejos de las marcas más acreditadas.

CHAPAS - galvanizadas, lisas y onduladas, de varias dimensiones y gruesos Cabaletes, Clavos y Arandelas galvanizadas.

Aceites, aceitunas y vinos

Bujías, salvado y cisco ó picón de orujo y Carbón vegetal en sacos. - COMPRA-VENTA DE CEBADA -

Gran Hotel Tolox

DE José de Carmona Plaza de Mocabel 5 (hoy de García Rey), Tolox (Málaga)

Higiene, comodidad y aseo esmeradísimo. Cocina española y francesa. Exquisito y agradable trato. Desayuno, de 7 á 10 de la mañana. Almuerzo, á las 11. Comida, á las siete de la tarde. Precios con habitación, de 5 pesetas en adelante.

HOTEL DE FRANCE

DE HIDALGO Barrio de la Reina Victoria Frente al Parque Precios convencionales. On parle français.

La Verdad de la Sierra

Depósito de Chacinas de Moya y Gonzalez Eloy Gonzalo, 12 y 14 (Barrio Obrero) Los dueños de este acreditado establecimiento participan al público haber recibido grandes existencias de todos los artículos concernientes al ramo.

Advertisement for Sidra Champagne featuring an image of a person and text describing the product and its availability.

CEMENTO PORTLAND ARTIFICIAL ASLAND



COMPANIA GENERAL DE ASFALTOS Y PORTLAND

Fábrica en Castella de Nuch y La Poble de Lilet (Cataluña) Fabricación por hornos rotatorios automáticos. Motor hidráulico por tubería forzada de 4.700 metros de largo por 80 centímetros de diámetro...

Laboratorio de ensayos del Canal de Aragón y Cataluña Medias obtenidas en 1.019 ensayos

Table showing test results for cement strength under various conditions.

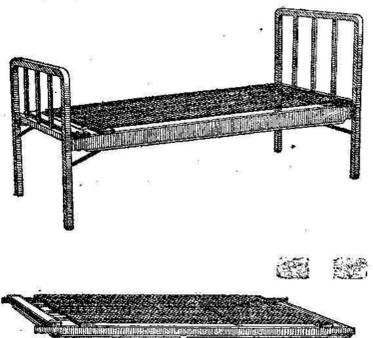
NOTA.-Obras importantes ejecutadas con las partidas de cemento ensayadas; puentes acueductos de Perera, Foix, Capdevilla, Paleva, otros y el gran sifón de Albelda y las que están en construcción como son las de los puertos de Cádiz, Ceuta, Melilla, Chafarinas, Vigo, Cartagena, Valencia y Minas del Rif.

OFICINAS: Plaza de Palacio, núm. 15, BARCELONA. Dirección telegráfica y telefónica: ASLAND

ROLDÓS Y ZUBIZARRETA - PLAYA DE TRIANA

RAVENTOS Y C.

CONSTRUCCIONES DE CEMENTO ARMADO ESPECIALIDAD EN DEPÓSITOS Y TUBERIAS Instalaciones en toda España - Se garantizan todos los trabajos



Nueva Cama-Somier

PLEGABLE SE PARA Y DESPARA EN pocos segundos La más práctica, la más sólida, la más barata.

PEDIR PRECIO Ramón Plá PRINCESA, 32.-BARCELONA

BANCO DE CARTAGENA DE AHORROS

Cartagena, Murcia, Sevilla, Huelva, Cádiz, Lorca, La Unión, Aguilas, Orihuela, Mazarrón, Ciezo, Caravaca, Alicante, Melilla, Hellín y Yecla.

Table showing financial data: Saldo anterior, Imposiciones durante la semana, Suma, Reintegros, Saldo.

Sucursal en Melilla: Calle Granada, núm. 10

SERVIZIO ITALO-SPAGNUOLO

Compañía de Navegación á Vapor Salidas fijas de Génova todos los días 14 y 24. de Marsella >>> 18 y 28. de Orán >>> 2 y 28.

Los mismos días salidas para Ceuta, costa occidental de Marruecos ó Portuga Para informes, sus consignatarios: SRES. CATTAN Y BENATTAR ALFONSO XII (MANTELETE)

Grandes Almacenes de Muebles

HEREDEROS DE JUAN ALONSO Santa María y Sánchez Pastor, 7 y 9 y Granada, 12 al 20, MÁLAGA Construcción de toda clase de muebles y de todos estilos.

En Melilla pueden verse catálogos y precios: FRANCISCO VEGA, General Chacel

PESO, FOTÓGRAFO

Productos y aparatos fotográficos

EL CAMELLO

Legía líquida extra superior Para colar y sanear de un modo perfecto é inmejorable la ropa, sin alterar ni perjudicar los tejidos.

Se usa en frío y no necesita legiadoras ni cuidado alguno. Es necesaria é indispensable en todas las casas, por sus buenas cualidades y por los diferentes usos en que puede emplearse.

De venta en todas las droguerías y ultramarinos.

Anuncios económicos

Equipo de perforación. - Se vende uno nuevo por la mitad de su valor, al contado ó á plazos. - Detalles en esta Administración.

Colchones de borra, se venden en la calle de la Inglesia núm. 4.

Se venden camas, y colchones de borra y de erin. - Iglesia, núm. 4.

Se alquila casa para establecimiento y vivienda; ha sido Coñitería. - Razón: Bazar loza y cristal, Miguel Zazo, 3.

Se vende Una casa en buen sitio y en buenas condiciones, y un carro, muy barato. Barrio Real, Manzana L, núm. 32.

Corsés - A LA MEDIDA. - B-nliure, número 1. - Barrio Obrero.

Palos para obras y minas muy fuertes y de varias dimensiones, se venden. - Alfredo Rodríguez, Carretera del Buen Acuerdo núm. 6.

Bicicletas Dürkop Se venden á plazos y al contado. - Peluquero. - Casino Militar.

Modista Corte parisién. Precios módicos. - Castelar 3, restaurant Oriente.

MATERIALES

Bloques huecos. Ladrillos huecos. Pavimentos de mosaico. Lozas encarnadas Cementos, blanco y gris.

PRECIOS Y MUESTRA: Agencia "Griega", O'Donnell, 17

¡ATENCIÓN!

Para comprar maderas con las 3 B. B. B. visitad los Almacenes de la Viuda é Hijos de M. Ledesma, Sociedad en Comandita

Hipódromo. - Frente á la Estación Española - PRECIOS MUY REDUCIDOS

RIUS Y TORRES, BARCELONA

Servicio mensual de Vapores ITINERARIO: Barcelona, Valencia, Melilla, Ceuta, Gibraltar, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán, Saffi, Mogador y viceversa hasta Melilla, Orán, Argel, Génova, Marsella y Barcelona. Detalles: D. Samuel J. Salama

MATEO M. VELASCO

FUNDICION DE HIERRO Y BRONCE

Maquinaria y construcciones metálicas - Columnas de hierro y herrajes para obras - TRIANA Se compra hierro viejo y metales

- CARBONES -

Depósito de carbonos minerales de todas clases Grueso para máquina, menudo Newcastle, - Coke, Briquetas, Antracita y Fragua. - Oficinas, Carretera del Buen Acuerdo, núm. 6. (Parque M. Fernández)

ALFREDO RODRIGUEZ SAN ANTONIO

Fábrica de Mosaicos Hidráulicos y Cemento Armado Don Manuel Fernández Martín Depósito de cemento de las mejores marcas conocidas. Se hacen toda clase de encargos. Precios económicos sin competencia. Entrada libre

NUEVO SERVICIO SEMANAL

ENTRE BARCELONA-ALMERIA-MELILLA

POR LOS VAPORES

"TINTORÉ" Y "VELARDE"

Salida de Barcelona para Almería los Miércoles. Almería para Melilla los Sábados. Melilla para Almería los Lunes. Almería para Barcelona los Miércoles.

PRECIOS DE PASAJES Barcelona á Almería y Melilla 40 Ptas. cámara.-20 Ptas. cubierta. Almería á Melilla. 15 5/75

Para más informes dirigirse en BARCELONA, Sres. Domenech y Cert Paseo de Colón, 17. ALMERIA, Sres. Hijos de Ricardo Jiménez, Hermanos, MELILLA, Sres. Melul y Levy. S. en C. ORAN, D. José María Tintoré.

POWER Línea de Marruecos

Servicio regular directo de 1.ª clase entre Londres, Costa de Marruecos, Gibraltar y Melilla.

Salidas de Londres, cada doce días: Vapores Penschurst, Pouvoir y Pegwell.

Admiten carga y pasaje para dichos puertos, los de América y Norte de Europa. Detalles: D. JACOBO SALAMA, Alfonso XII, 2, Mantelete

Se acaban las malas aguas

En la Ferreteria Franco-Española, situada en las calles O'Donnell y Pareja, acaban de recibirse un buen número de filtros de Canarias, inmejorables para la desaparición del mal sabor de las aguas.

"El Cosmopolita"

NUEVA CASA DE COMIDAS Y HUESPEDES JOAQUIN GRAMAGE Se alquilan habitaciones con camas. Calle de Antonio Falcón, 4. (Buen Acuerdo).

Leche de vaca

Se expende en la calle de O'Donnell 18, de 6 á 10 de la mañana y de 7 á 10 de la noche, ordeñada á la vista del consumidor. Se sirve á domicilio desde tres litros en adelante. 18.-O'DONELL.-18

Academia Preparatoria

Correos, Telégrafos, Carreras militares, etc. Calle Prim núm. 7. Frente al Salón Imperial.

LA MODA

DE MIGUEL ALCARAZ GENERAL O'DONELL, 3 En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido de calzados de todas clases para la presente estación. General O'Donnell, 3.